SUPREME COURT OF KOSOVO

6th December 2011 Ap – Kz 221/2011

IN THE NAME OF THE PEOPLE

THE SUPREME COURT OF KOSOVO, in a panel composed of EULEX Judge Dr. Horst Proetel as Presiding Judge, Supreme court judges Nesrin Lushta and Salih Toplica and EULEX judges Francesco Florit and Charles L. Smith III as panel members, assisted by Legal Officer Chiara Rojek as recording clerk,

In the case against the Defendant V M , son of C and Sh S , born on S in the village of D , Giakovë/Dakovica Municipality, literate, single, former Kosovo Police Officer ID no. , average economic status, held in detention on remand from S^{th} until S^{th} November 2003 and currently under house detention in his residence in D village, Gjakovë/Dakovica Municipality,

Charged as per in the amended Indictment PP no 598/03 filed on 24th May 2010 with Aggravated Murder contrary to Article 147 Paragraph 11, read in conjunction with Article 8 Paragraph 3 of the Criminal Code of Kosovo (CCK),

Acquitted in first instance upon re-trial by judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010 for the criminal offence of Murder contrary to Article 30 Paragraph 1 of the Criminal Law of Kosovo (CLK) as to the killing of S . Z (count 1); and convicted for the criminal offence of Murder contrary to Article 30 Paragraph 1 of the CLK read in conjunction with Article 9 Paragraph 3 of the Criminal Code of the Socialist Federal Republic of Yugoslavia (CC SFRY) as to the killing of S Z (count 2), and sentenced to a punishment of eight (8) of imprisonment pursuant to Article 30 Paragraph 1 of the CLK read with Articles 9 Paragraph 3 and 43 Paragraph 1 item 1 of the CC SFRY,

Acting upon the Appeal filed by Defence counsel Fazli Balaj on the behalf of the Defendant V M on 27th April 2011 and the Appeal filed by Lawyer Sokol Dobruna Representative of the Injured Parties Xh and M Z on 4th May 2011 against the judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010, and considering the Reply to the Appeal of the Representative of the Injured party filed on 16th May 2011; and the Opinion of the Office of the State Prosecutor of Kosovo (OSPK) to the Appeals filed on 5th August 2011,

After having held a public session on 6th December 2011 in the presence of the Prosecutor Gabriele Walentich representing the OSPK, Defendant V M, his defence counsel Fazli Balaj, the Injured party Xh Z and his Representative Lawyer Sokol Dobruna, having deliberated and voted on the same day, pursuant to Articles 420, 424 and 426 of the Kosovo Code of Criminal Procedure (KCCP), issues the following

JUDGMENT

The Appeal filed by Defence counsel in the interest of Defendant on 27^{th} April 2011 against the judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27^{th} May 2010 is GRANTED.

The judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010 is modified as follows:

The Defendant V. M., personal data above, is hereby ACQUITTED for the criminal offence of Murder contrary to Article 30 Paragraph 1 of the CLK/Article 147 Paragraph 11 of the CCK read in conjunction with Article 9 Paragraph 3 of the CC SFRY/Article 8 of the CCK as to the killing of S. 2. (count 2).

The punishment of eight (8) of imprisonment imposed onto www. by judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010 is annulled.

The Appeal filed by Lawver Social Column Representative on the behalf of the Injured Parties XIII. and M. J. on 4th May 2011 against the judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010 is REJECTED.

The costs of the criminal proceeding in second instance shall be paid from the budgetary resources pursuant to Articles 99, 100 and 103 of the KCCP.

REASONING

I. Procedural history

On 8th November 2003, in the evening in the village of Durling, Grand Standing, Grand Standing

The District Public prosecutor of Pejë/Peć filed an Indictment P no. 598/2003 on 22nd October 2004, charging the Defendant with Murder of the moment (provoked homicide) contrary to Article 33 of the CLK or alternatively with murder committed in a state of mental distress contrary to Article 148 of the Provisional Criminal Code of Kosovo (PCCK), for the killing of 5. and 5. On 22nd November 2004 the indictment was confirmed in its entirety by the District court of Pejë/Peć.

The main trial sessions were held in April, May and June 2006. During the course of the main trial, the prosecutor filed an amended indictment, charging the Defendant with several murders contrary to Article 30 Paragraphs 1, 2 and 3 of the CLK equivalent to Article 147 Paragraph 11 of the PCCK. On 12th June 2006, the District court of Pejë/Peć by judgment P no. 398/04, found the Defendant guilty of committing two murders contrary to Article 30 Paragraphs 1, 2 and 3 of the CLK sentenced to thirteen (13) years for each murder. An aggregated sentence of fifteen (15) years of imprisonment was imposed pursuant to Article 48 Paragraph 2 item iii of the CC SFRY.

On 5th August 2008, acting upon the Appeals filed by the Defence counsels in November 2006, the Supreme Court of Kosovo, by judgment AP no. 583/06, partially approved the appeal and rejected the remainders. The Defendant was thus found guilty of two murders contrary to Article 30 Paragraphs 1, 2 and 3 of the CLK and the Supreme Court imposed a single punishment of fifteen (15) years of imprisonment onto V.

On 13th November 2008, the Defendant filed a Request for Protection of Legality against the judgment P no. 398/2004 of the District court of Pejë/Peć dated 12th June 2006 and the judgment AP no. 583/06 of the Supreme Court of Kosovo dated 5th August 2008. On 11th December 2009, the Supreme Court of Kosovo issued the judgment Pkl-Kzz no. 23/09. The Supreme Court granted the Request for Protection of Legality and annulled both challenged judgments. The case was sent back for retrial.

During the course of the re-trial in May 2010, the prosecutor amended the indictment for Aggravated Murder exceeding the limits of the necessary Defence contrary to Article 147 Paragraph 11 read in conjunction with Article 8 Paragraph 3 of the CCK. On 27th May 2010, a trial panel of Pejë/Peć District court, by judgment P no. 3/2010, acquitted the Defendant for the criminal offence of Murder contrary to Article 30 Paragraphs 1 and 3 of the CLK, as for the killing of S. Z., since necessary defence excludes his criminal liability pursuant to Article 390 Paragraph 1 item 2 of the KCCP. The first instance court however found guilty for Murder contrary to Article 30 М. Paragraph 1 of the CLK in conjunction with Article 9 Paragraph 3 of the CC SFRY, as the Defendant acted in excess of necessary defence. The Accused was sentenced to eight (8) years of imprisonment pursuant to Article 30 Paragraph 1 of the CLK in conjunction with Article 9 Paragraph 3 and Article 43 Paragraph 1 Item 1 of the CC SFRY. On the same day, the trial panel of Pejë/Peć District court also issued a Ruling P no. 3/2010 imposing house detention onto the Defendant until the judgment becomes final pursuant to Article 278 Paragraph 1, Article 281 Paragraph 1 and Article 393 Paragraph 1 of the KCCP. The travel document of V. M. was confiscated pursuant to Article 278 Paragraph 9 of the KCCP.

II. Submissions of the parties

A. Appeal filed by Defence counsel [12] on the behalf of the Defendant W. and Reply to the Appeal of the Representative of the Injured party

Defence counsel filed the Appeal against the judgment P no. 3/10 of Pejë/Peć District court on the following grounds. He proposes to the Supreme court of Kosovo to annul the challenged judgment and to return the case to the first instance court for retrial, or alternatively to 'waive the charges against the accused'.

A.1. Substantial violation of the provisions of criminal procedure under Article 403 Paragraph I item 12 of the KCCP

In the Defence's view, the impugned judgment is unclear and elusive since the factual description contained in the enacting clause is vague. In addition, the reasons as to why

the Defendant exceeded the limits of the necessary defence are not mentioned. The first instance court divided the criminal event in two parts whereas both murders occurred at the same place and time, under the same circumstances. There is also a discrepancy between the grounds of the judgment and the content of the evidence presented.

The Defence also claims that the challenged judgment is unlawful as the District court did not act in accordance with the instructions of the Supreme Court of Kosovo in its judgment Pkl-Kzz no. 23/2009. The higher instance suggested to carefully peruse the statement of Witness. In addition, the first instance court did not carry out a re-enactment of the crime scene and the reasons not to proceed to as such are ungrounded. The Defence counsel finally alleges a discrepancy between the conditions of light at the crime scene and the District court's findings.

A.2. Erroneous and incomplete determination of the factual situation under Article 405 of the KCCP

Defence counsel avers an incomplete determination of the factual situation as the District court concluded that the second murder against 5. ** was committed in excess of necessary defence. Again, the first instance court did not act upon the Supreme Court's instructions and mainly based its judgment on ** B**. testimony. He contends several findings of the District court as to the following facts: the victims were stronger than **V**, ** B**. allegedly eye-witnessed the events in the dusk, from the back seat of the car which speeded up to 100 km. The Defence doubts the credibility of **B**. and proposes to call a Traffic expert in order to assess the accuracy of his statements.

A.3. Violation of the criminal law under Article 404 of the KCCP

The Defence claims that circumstances pertaining to the necessary defence exist in the instance. He puts forward the following elements:

followed, watched and threatened by S. and other persons because the police was investigating the murder of H. A. and the Defendant provided intelligence on S. 2. W. W. was under protection. Earlier on, two police officers working on organized crime cases got murdered in Gincol Director region.

In the Defence's view, the first instance court did not comply with the Supreme Court's findings because Article 8 of the CCK as the most favorable law to the Accused should have been applied.

A.4. Decision on sentencing under Article 406 of the KCCP

The Defence counsel avers that given the challenged judgment contains violations of the provisions of criminal procedure and of the criminal law, as well as an erroneous and incomplete determination of the factual situation, the legal provisions on the punishment were consequently breached. This led to a completely unfair punishment.

A.5. Admissibility of the Appeal by the Representative of the Injured party

The Defence counsel submits that the Appeal of the Injured parties' Representative should be dismissed as inadmissible as it does not fall under the scope of Article 399 Paragraph 3 of the KCCP. As for the killing of 5. In appeal "with respect to the court's decision on the punitive sanctions for criminal offences committed against life or body" is not admissible since 1. In a was acquitted. In respect to the killing of 5. In the Appeal only deals with the determination of the factual situation and the legal qualification of the criminal offence, grounds that are not permitted under this provision.

B. Appeal filed by Lawyer Solel Dobate Representative of the Injured Parties

The Representative of the Injured parties filed the Appeal on the grounds of exemption of liability in relation to the killing of 5. 1. and the decision on sentencing in relation to the murder of 5. 1. He claims that the legal designation as for the killing of 5. 1. should be modified for Premeditated Murder under Article 30 of the CLK, based on the following facts supported by pieces of evidence:

- was in conflict with V. M. Latter, and therefore the motive of the killing may have been retribution. Furthermore, S. J. contributed to the hiring of V. M. 2s Policy offices.

 S. L. was in conflict with V. M. Latter, and therefore the motive of the contributed to the hiring of v. M. 2s Policy offices.

 S. L. was in conflict with V. M. Latter, and therefore the motive of the contributed to the hiring of v. M. 2s Policy offices.

 S. L. was in conflict with V. M. Latter, and therefore the motive of the contributed to the hiring of v. M. 2s Policy offices.

 S. L. was in conflict with V. M. Latter, and therefore the motive of the contributed to the hiring of v. M. 2s Policy offices.
- Both victims were barehanded, even though V. U. was allegedly endangered by them. S. L. was about to move away when V. U. stopped him. V. came out ready, wearing sport clothing and carrying a loaded gun full of 30 bullets.
- A witness saw four persons coming out of the shop and then started fighting. The first instance court failed to look for this fourth person.
- The Accused was trained in karate and used these skills to wrestle away to get his gun back and to kill 5, 3.

As to the murder of S. L. , the Representative of the Injured Parties submits the following: A witness testified that S. L. , was yelling when S. L. got killed and he moved towards V. H. , who promptly shot him; S. L. was barehanded at the time. The first instance court wrongly concluded to the existence of circumstances justifying the necessary defence, although V. M. previously killed S. L. Moreover the District court failed to correctly assess the psychological state of S. L. (killed at a 16 cm distance).

Finally, in the Representative's view, the first instance court based its judgment on weak evidence and should have convicted the Defendant for Misuse of police authorization. He contends the appraisal of **N**. Psychological state made by the first instance court.

C. Reply of the OSPK

The OSPK proposes to the Supreme Court of Kosovo to annul the challenged judgment and to return the case for re-trial before the same trial panel or another one. The prosecution submits that the contested verdict contains substantial violations of the provisions of the criminal procedure, erroneous and incomplete determination of the factual situation as well as a violation of the criminal law.

C.1. Substantial violation of the provisions of criminal procedure under Article 403 of the KCCP and erroneous and incomplete determination of the factual situation under Article 405 of the KCCP

The first instance court was requested to examine Witness B. B. with special care and to carefully assess his credibility. The first instance however limited itself to reiterate the findings in the previous judgments by overlooking potential discrepancies between B. account and the other pieces of evidence. The challenged judgment does not contain explanations on the following issues:

In respect to the lightening at the crime scene, the State prosecutor disagrees with this assessment made by the first instance court that it was possible for B.B. what he testified about. The poor light conditions are confirmed by other witnesses. The lack of proper assessment by the re-trial panel of the nature of the fight consequently affects the correct evaluation on whether . M. acted in a state of necessary defence. Some witnesses attested a grabbing and pushing among four persons, whereas described the quarrel as violent although he conceded during the main trial that he did not see the assault of 5. 7. against V. M. The State prosecutor claims that the first instance court did not take any specific position about the car speed despite the discrepancies of the witness statements on this point. A speed of about 60 and 80 km/h was recounted by 3.8. while other witnesses recalled that they were going very fast may be 110 km/h, 100 km, or 80 km. The State Prosecutor notes that the presence of a fourth person in the crime scene has been stated by several witnesses, namely #. H. ind B. B. However, the first instance court only acknowledged the presence of this individual as an only en passant and made no effort to locate and identify this person.

The Prosecution is of the opinion that the accounts of witness B. are far from being consistent. There are discrepancies between his own statements given at different stages of the proceeding, and contradictions between his statements and the other witnesses' statements. Consequently the State Prosecutor submits that the first instance court did not abide by its duty under Article 459 Paragraph 2 of the KCCP to scrutinize the statements of B. B.

The OSPK also observes that the Supreme Court only recommends the re-trial panel to carry out a reconstruction of the events in order to assess statements. Thus the State Prosecutor submits that this does not amount a violation of Article 459 Paragraph 2 of the KCCP. It is noted that in April 2010 the trial panel ordered a site inspection and reconstruction, and later on cancelled it as the meteorological conditions

on the day of the critical event could not be reproduced. In addition, it appears that the state Prosecutor never withdrew the request for site inspection and reconstruction, although this fact is mentioned in the verdict. The OSPK is of the opinion that a site inspection and a reconstruction would have been of crucial importance for the clarification of contradictions found in statements.

C.2. Violation of the criminal law under Article 404 of the KCCP and erroneous and incomplete determination of the factual situation under Article 405 of the KCCP

The OSPK alleges that there is no legal impediment to give a separated evaluation to separate events or facts as long as the court provides a clear explanation on the conclusion reached. However, in the instant case the first instance court provided an explanation which is invalidated by the uncertain appraisal of the factual situation and not consistent with the evidence administered at trial.

In relation to the killing of 5. 2. the State Prosecutor points out the following: a) the vital parts of 5. 3's body targeted by 6. 4. b) the trajectory of the bullets; c) the lack of significant injuries on body; d) the presence of a fourth person fighting with 5. 2. ; e) according to the ballistic report, the weapon of the Accused could not have been fired automatically; f) 6. 4. was described by a taking actively part to the fighting; g) at the moment when 5. tried to grate 6. gun it was unloaded; h) the mental condition of 6. 4. 4. at

As for the killing of S. 7. the OSPK refers to: a) the testimony of B. according to which V. M. immediately shot at S. 7. after the first one; b) the expertise of the Defendant's mental state according to which the experts were not able to see any difference of emotional state during the commission of the offence because it took place within a very short time period; c) the appraisal of V. mental state made by the trial panel is self-contradictory.

C. 3. Other issues raised by the Defence counsel and by the Representative of the injured party

The OSPK deems not necessary to address the issues related to the most favorable law to the Accused and the inadequacy of the punishment imposed to the Defendant.

III. Findings of the Supreme Court of Kosovo

A. Competence and proceeding before the Supreme Court of Kosovo

The Supreme Court of Kosovo is competent to decide on the Appeals pursuant to Articles 26 Paragraph 1 and 398 and following of the KCCP. The Supreme Court panel has been constituted in accordance with Article 3 Paragraph 7 of the Law No. 03/L-53 on Jurisdiction, Case Selection and Case Allocation of EULEX Judges and Prosecutors in Kosovo. The Supreme Court panel held a public session on 6th December 2011. The parties were duly notified and attended the session.

B. Admissibility of the Appeals filed by Defence counsel FALL But and Lawyer Strong Representative of the Injured party

The challenged judgment was announced on 27th May 2010. The received the judgment on 15th April, and his Defence counsel on 14th April 2011 as attested by the acknowledgment of receipts. The contested judgment was delivered to the Injured parties and their Representative on 15th April. The appeal of the Defence counsel was filed through post mail on 20th April and received by the court on 27th April. The Appeal of the Injured party's representative was sent by post and received by the District court on 4th May 2011. It is impossible to ascertain when this Appeal was sent as the post stamp is illegible. The Defence counsel subsequently filed a Reply to the Representative's Appeal on 16th May 2011. The Opinion of the OSPK was received by the Supreme Court on 5th August 2011.

It is noted that the Injured parties and/or their representative failed to announce the Appeal within eight days as prescribed by Article 400 Paragraph 1 of the KCCP, whilst the Defence counsel announced his intention to appeal during the trial session on 27th May 2010. Nonetheless, since the Defendant was sentenced to imprisonment, the general exception of Article 400 Paragraph 4 of the KCCP applies in the instance and the injured parties were exempted to announce their appeal.

Both appeals shall be considered as timely filed according to Article 398 of the KCCP. Article 398 Paragraph 3 prescribes that the injured party is entitled to file an appeal "only with respect to the court's decision on the punitive sanctions for criminal offences committed against life or body [...]". The A₁ eal of the injured party relates to the grounds of exemption from criminal liability, the gal designation of the criminal act and the inadequate punishment. Lawyer also conceded during the court session that the Appeal exceeded the scope of Article 398 of the KCCP. The Supreme Court whilst declaring the appeal admissible, will limit its evaluation of the grounds of appeal on the "punitive sanctions'.

C. Merits of the Appeals

The Supreme Court of Kosovo holds that the Appeal of the Defence counsel is granted. The challenged verdict is based on an erroneous determination of the factual situation contrary to Article 405 Paragraph 2 of the KCCP. The Appeal of the Injured Party related to the punitive sanctions is rejected as ungrounded. The contested judgment has to be amended as above, and the Defendan.

pursuant to Article 424 Paragraph 4 of the KCCP.

The contested judgment also contains violations of the criminal law under Article 404 Paragraphs 1 and 2 of the KCCP, in connection with Article 8, Paragraph 1 of the CCK. As violations of Articles 404 and 405 of the KCCP have already been established, the Supreme Court of Kosovo deems not necessary to address the other grounds of appeal.

Due to an erroneous determination of the factual situation, the District Court concluded that the Defendant acted in necessary defense, but exceeded its limits. Considering the established facts the first instance court based its judgment on, the correct determination of the "most favorable law" would have led to the acquittal of the Defendant. Contrary to

the findings in the challenged judgment, Article 8 Paragraph 2 of the CCK, and not Article 9 Paragraph 3 of CC SFRY should have been applied. The District Court thus did not comply with the legal opinion of the Supreme Court in its judgment dated 11th December 2009.

Though Article 429 Paragraph 3 of the KCCP does not constitute an expressive order to follow the legal opinion of the Second Instance Court, it would have been European standard at least to argue with this judgment in an adequate manner. This did not happen although the Supreme Court concluded twice that Article 8 of the CCK has to be applied as the most favorable provision1. Without even discussing the arguments of the District Court, it was obvious that applying Article 9 of the CC SFRY in lieu of Article 8 of the CCK harmed the Defendant. It is not disputable that a comparison of provisions aiming to elaborate which is the most favorable in the sense of Article 2 Paragraph 2 of the CCK, has to be done not in abstracto, but in regard to their concrete application to the case".2 But the first instance court finally failed in the rightful determination of this norm. Indeed, it considered merely some of the preconditions of the justification "necessary defense" under Article 9 of the CC SFRY and omitted the most crucial point, that the act of defense is "absolutely necessary". That is exactly the crux of the matter leading to the conviction instead of the acquittal of the Defendant.

The first instance court rightfully reasons that there has been an unlawful attack of the later victim, that this has been immediate the Defendant tried to avert. By this, his killing had to be justified unless it would not have been "proportionate" in the sense of Article 8 of the current Code. The first instance court conceded "that V was more exhausted than 5 as moments before he was fighting against two attackers". It considered as well that "as saw his uncle dead he would also want to see V. dead, i.e. he would want to revenge. was angry of the attack, he also felt great fear, but it did not preclude his ability to understand and to make decisions."3 Later is added: "even very scared for his life."

Nevertheless the District Court concluded that the Defendant could have resisted killing the aggressor. It argued that after killing of the Defendant only had to face one aggressor "could have shot him in another, not vital, part of his body, preventing his death, or he could fight, or escape" and the argumentation is concluded: "he [the defendant] could resist his assault without killing him".4

This evaluation does not stand. Considering only the quoted arguments describing the situation the Defendant was facing proves that the reaction of the Defendant was not disproportionate to the aggression. It is conceded that it has not been "absolutely necessary" (the unfavorable requirement of Article 9 of the CC SFRY) to shoot, but at least it was understandable and acceptable to react by such means of defense. The District Court did not reason on any concrete alternative measures that could have been used in

Judgment Pkl-Kzz no. 23/09 of the Supreme court of Kosovo dated 11th December 2009, pages 10 and 17

Judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010, page 23 Judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010, page 24

⁴ Judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010, page 24.

order to avoid the deathful shots. The arguments of the first instance court are merely assertions made without assessing the concrete situation and depicting the actual wayouts of the Defendant. The explanations on how the Defendant could have avoided the vital parts of his opponent are missing from the challenged judgment, though "the shot was done from a very close distance". It is not plausible that the Defendant should have been able to escape or avert the aggression by other means to terminate the unlawful attack. This applies the most as the contested judgment referred to the statement of the "crown witness" has stated: "Joined The two men were hitting According to the witness was trying to escape, but the two men did not allow him, he was grabbed by them."

The Defendant did not shoot frivolously. He had warned both assailants that he might use his official weapon. He did so in shooting the first aggressor in the presence of the second one. The latter nevertheless approached the Defendant urging him to react.

The existence of an actual serious attack justifying the shooting of the assailants is illustrated by the fact that the aggressive action would not have been divided into two stages, but seen as one act. This perspective demonstrates that there was a real risk of life for the Defendant. It is stated in the challenged judgment of the District Court: "Taking into consideration the fact that was taller than heavier than him, it is slightly possible that managed to get up with and then to shoot at who still was over him." The reasoning continues some sentences further: "The panel accepted that shot in the face in the last moment before accepted that was approaching after his nucle felt shot, in an attacking manner. The shot once to and hit his arm. I did not stop, approached and from a very short distance shot him in the head".

Considering as well that the Defendant knew that the whole attack has been caused by his investigative measures as to the murder of another policeman he had good reasons to assume a serious life-threatening situation. Balancing all the above mentioned aspects, the Supreme Court at least cannot exclude that such attack justified even the usage of a weapon in order to avert the aggression.

The enacting clause reflects the whole decision of the Supreme Court on the Appeals of the Defendant and the Injured parties, including on the costs of the proceedings.

Presiding Judge:

EULEX/Judge Dr. Horst Proeter

Supreme Court judge Nesrin Lushta

⁵ Judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010, page 13 ⁶ Judgment P no. 03/10 of the District Court of Pejë/Peć dated 27th May 2010, page 22

Panel member:

Supreme Court judge Salih Toplica

Panel member:

EULEX judge Francesco Florit

Panel member:

EULEX judge Charles L. Smith III

Recording Clerk:

Chiara Rojek

SUPREME COURT OF KOSOVO
6th December 2011
Ap - Kz 221/2011
Prishtinë/Priština